BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 20 oktober 2000

tot vaststelling van bijzondere voorwaarden voor de invoer van visserijproducten van oorsprong uit de Islamitische Republiek Iran

(kennisgeving geschied onder nummer C(2000) 3066)

(Voor de EER relevante tekst)

(2000/675/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 91/493/EEG van de Raad van 22 juli 1991 tot vaststelling van gezondheidsvoorschriften voor de productie en het in de handel brengen van visserijproducten [1], laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 97/79/EG [2], en met name op artikel 11,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Een deskundige van de Commissie heeft bij een controlebezoek in de Islamitische Republiek Iran de omstandigheden bij productie, opslag en verzending van voor de Gemeenschap bestemde visserijproducten onderzocht.

(2) De wettelijke voorschriften van de Islamitische Republiek Iran inzake de gezondheidsinspectie en controle voor visserijproducten kunnen als gelijkwaardig worden beschouwd aan die welke bij Richtlijn 91/493/EEG zijn vastgesteld.

(3) In de Islamitische Republiek Iran is de „Iran Veterinary Organisation" (IVO) van het ministerie van „Jihad-e-Sazandegi" in staat de toepassing van de geldende wetgeving doeltreffend te controleren.

(4) De in artikel 11, lid 4, onder a), van Richtlijn 91/493/EEG bedoelde voorwaarden voor afgifte van het gezondheidscertificaat moeten ook de vaststelling omvatten van een certificaatmodel, van de minimumeisen ten aanzien van de taal of talen waarin het certificaat moet worden opgesteld en van de functie van de tot ondertekening ervan gemachtigde persoon.

(5) Krachtens artikel 11, lid 4, onder b), van Richtlijn 91/493/EEG moet op de verpakking van visserijproducten een merk worden aangebracht waarin de naam van het derde land en het erkenningsnummer/registratienummer van de inrichting, het fabriecksschip, de koelopslagplaats of het vriesschip van herkomst zijn vermeld.

(6) Krachtens artikel 11, lid 4, onder c), van Richtlijn 91/493/EEG, moet een lijst van de erkende inrichtingen, fabrieksschepen en koelopslagplaatsen worden opgesteld, en moet bovendien een lijst van de geregistreerde vriesschepen in de zin van de punten 1 tot en met 7 van bijlage II bij Richtlijn 92/48/EEG van de Raad [3] worden opgesteld. De bedoelde lijsten moeten worden opgesteld aan de hand van een mededeling van de IVO aan de Commissie. Bijgevolg moet de IVO ervoor zorgen dat de in dit verband bij artikel 11, lid 4, van Richtlijn 91/493/EEG vastgestelde bepalingen worden nageleefd.

(7) De IVO heeft officiële garanties gegeven ten aanzien van de inachtneming van de in hoofdstuk V van de bijlage bij Richtlijn 91/493/EEG vastgestelde voorschriften en, wat de erkenning of de registratie van inrichtingen, fabrieksschepen, koelopslagplaatsen of vriesschepen van herkomst betreft, ten aanzien van de inachtneming van voorschriften die gelijkwaardig zijn aan die welke bij die richtlijn zijn vastgesteld.

(8) De in deze beschikking vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Veterinair Comité,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

De instantie die in de Islamitische Republiek Iran bevoegd is om de inachtneming van Richtlijn 91/493/EEG met betrekking tot visserij- en aquacultuurproducten te controleren en de desbetreffende certificaten af te geven is de „Iran Veterinary Organisation" (IVO) van het ministerie van „Jihad-e-Sazandegi".

Artikel 2

Voor visserij- en aquacultuurproducten van oorsprong uit de Islamitische Republiek Iran gelden de volgende eisen:

1. Elke zending moet vergezeld gaan van het genummerde, volledig ingevulde, gedateerde en ondertekende origineel van een enkelbladig gezondheidscertificaat naar het model in bijlage A.

2. De producten moeten afkomstig zijn van op de lijsten in bijlage B voorkomende erkende inrichtingen, fabrieksschepen, koelhuizen of geregistreerde vriesschepen.

3. Tenzij het ingevroren visserijproducten in bulk voor de conservenindustrie betreft, moeten op iedere verpakking onuitwisbaar het woord „IRAN" en het erkenningsnummer van de inrichting, het fabriecksschip, de koelopslagplaats, respectievelijk het registratienummer van het vriesschip van herkomst zijn aangebracht.

Artikel 3

1. Het in artikel 2, punt 1, bedoelde certificaat moet worden opgesteld in ten minste één van de oficiële talen van de lidstaat waar de controles worden verricht.

[1] PB L 268 van 24.9.1991, blz. 15.
[2] PB L 24 van 30.1.1998, blz. 31.
[3] PB L 187 van 7.7.1992, blz. 41.

2. Op het certificaat moeten in een andere kleur dan die voor de overige vermeldingen, naam, functie en handtekening van de vertegenwoordiger van de IVO, en het officiële stempel van de IVO zijn aangebracht.

Artikel 4

Deze beschikking treedt in werking op de zestigste dag na die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Artikel 5

Deze beschikking is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 20 oktober 2000.

Voor de Commissie

David BYRNE

Lid van de Commissie

BIJLAGE A

GEZONDHEIDSCERTIFICAAT

betreffende visserij- en aquacultuurproducten, met uitzondering van tweekleppige weekdieren, stekelhuidigen, manteldieren en zeeslakken, ongeacht de aanbiedingsvorm, van oorsprong uit de Islamitische Republiek Iran en bestemd voor de Europese Gemeenschap

Referentienr.: .....

Land van verzending: **ISLAMITISCHE REPUBLIEK IRAN**

Bevoegde instantie: „Iran Veterinary Organisation" (IVO) van het ministerie van „Jihad-e-Sazandegi"

I. **Identificatie van de producten**

— Omschrijving van het visserij-/aquacultuurproduct (1):

— soort (wetenschappelijke naam): .....

— aanbiedingsvorm en aard van de behandeling (2): .....

— Codenummer (eventueel): .....

— Aard van de verpakking: .....

— Aantal verpakkingen: .....

— Nettogewicht: .....

— Vereiste temperatuur bij opslag en tijdens het vervoer: .....

II. **Oorsprong van de producten**

Naam (namen) en officeel (officiële) erkenningsnummer(s) van de inrichting(en), het fabriecksschip (de fabrieksschepen), het koelhuis (de koelhuizen) of registratienummer van het vriesschip (de vriesschepen) die door de IVO voor uitvoer naar de Europese Gemeenschap is/zijn erkend: .....

.....

III. **Bestemming van de producten**

De producten worden verzonden

van: .....
(Plaats van verzending)

naar: .....
(Land en plaats van bestemming)

per (vervoermiddel): .....

Naam en adres van de afzender: .....

.....

Naam van de geadresseerde en leveringsadres: .....

.....

(1) Doorhalen wat niet van toepassing is.
(2) Levend, gekoeld, bevroren, gezouten, gerookt, ingeblikt, enz.

IV. **Gezondheidsverklaring**

— Ondergetekende, officieel inspecteur, verklaart dat de hierboven beschreven visserij- of aquacultuurproducten:

1. zijn gevangen en aan boord van de vaartuigen zijn behandeld overeenkomstig de bij Richtlijn 92/48/EEG vastgestelde hygiënische voorschriften;
2. op hygiënische wijze zijn gelost, behandeld en, in voorkomend geval, verpakt, bewerkt, verwerkt, ingevroren, ontdooid of opgeslagen met inachtneming van de voorschriften van de hoofdstukken II, III en IV van de bijlage bij Richtlijn 91/493/EEG;
3. zijn gecontroleerd overeenkomstig de in hoofdstuk V van de bijlage bij Richtlijn 91/493/EEG opgenomen voorschriften;
4. zijn verpakt, geïdentificeerd, opgeslagen en verzonden overeenkomstig de hoofdstukken VI, VII en VIII van de bijlage bij Richtlijn 91/493/EEG;
5. niet afkomstig zijn van giftige of biotoxines bevattende soorten;
6. voldoen aan de organoleptische, parasitologische, chemische en microbiologische normen die bij Richtlijn 91/493/EEG en de desbetreffende toepassingsbesluiten voor bepaalde categorieën visserijproducten zijn vastgesteld.

— Ondergetekende, officieel inspecteur, verklaart de bepalingen van de Richtlijnen 91/493/EEG en 92/48/EEG, en van Beschikking 2000/675/EG te kennen.

Gedaan te ....., op .....
(Plaats) (Datum)

Officieel stempel ([3])

.....
(Handtekening van de officiële inspecteur) ([3])

.....
(Naam in hoofdletters, titel en functie van de ondertekenaar)

([3]) Het stempel en de handtekening moeten in een andere kleur zijn dan die waarin de andere gegevens van het certificaat zijn vermeld.

BIJLAGE B

LIJST VAN ERKENDE INRICHTINGEN

Erkenningsnummer	Naam	Gemeente Regio	Categorie
600	Ashoradeh cold store	Golestan	PP
601	Central cold store of Shilat Trade Co.	Tehran	PP
602	Anzali sturgeon store	Gilan	PP
603	Babolsar cold store	Mazandaran	PP
604	Chonchenan sturgeon processing center	Gilan	PP
605	Nashtarod sturgeon processing center	Mazandaran	PP
606	Hoseinbad sturgeon processing center	Mazandaran	PP
607	Izadeh sturgeon processing center	Mazandaran	PP
608	Shafarod sturgeon processing center	Gilan	PP
609	Bandar Turkman processing center	Golestan	PP
610	Mirod sturgeon processing center	Mazandaran	PP
700	Mah Protein	Bushehr	PP
701	Abdasht-e-Shargh	Hormozgan	PP
703	Bushehr Marine Production (Afarid)	Bushehr	PP
704	Persian Gulf Food Industry	Hormozgan	PP
705	Chancho	Gilan	PP
706	Jahan Shill (Colahi 500t Complex)	Hormozgan	PP
709	Morvarid Sayd	Bushehr	PP
711	Mostaan	Hormozgan	PP
713	Choghadak 4000t Complex	Bushehr	PP
714	Abzyan-e-mahtab	Bushehr	PP
717	Ghasemi cold store	Bushehr	PP
718	Djavan Food Industrial Co. (Crayfish Processing and package)	Tehran	PP
720	Shaloo	Bushehr	PP
721	Pavereh	Bushehr	PP
722	Kesht-o-sanat Bushehr	Bushehr	PP
723	Tabrid Mohaseb	Khozestan	PP
725	Fillet & stake of Hormozgan	Hormozgan	PP

Erkenningsnummer	Naam	Gemeente Regio	Categorie
Q-732	Abdasht e Shargh Co. (Fish & Shrimp Processing and package)	Tehran	PP
800	Ferdos 1	Hormozgan	ZV
801	Ferdos 2	Hormozgan	ZV
802	Ferdos 3	Hormozgan	ZV
803	Kasra	Hormozgan	ZV
809	Kavian	Hormozgan	ZV
810	Afson	Hormozgan	ZV

PP: Inrichting/Processing Plant.
ZV: Vriesschip/Freezer Vessel.